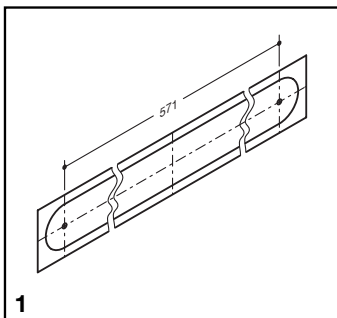
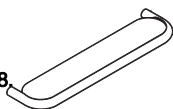


HEWI

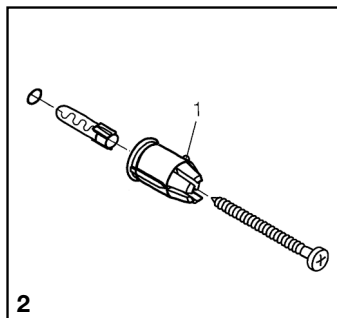
Montageanleitung Installation instructions Montage Montage van Istruzioni di montaggio Instrucciones de montaje Instrukcja montażu

Ablage
Shelf
Tablette
Planchette
Mensola
Bandeja
Półka

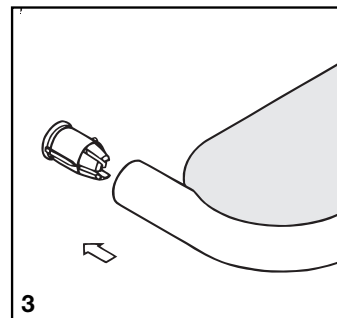
477.03.100.98
801.03.100



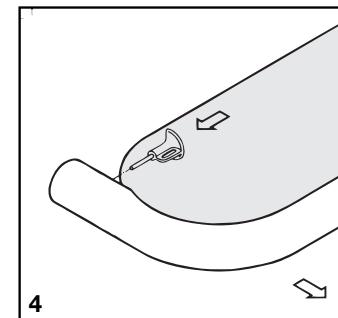
D Anreißschablone an Mittellinie ausrichten. Bohrpunkte anzeichnen.



Dübellöcher 8 mm \varnothing bohren. Sockel so aufschrauben, dass beide Federbolzen (1) nach innen zeigen.



Ablage aufschieben und mit leichtem Schlag andrücken, bis beide Federbolzen hörbar einrasten.



Demontage
Eine Ablagenseite mit Dorn entriegeln und ca. 3 mm nach vorn ziehen. Zweite Ablagenseite entriegeln und Ablage abziehen. Sockel demontieren.

GB Ensure template is horizontal and mark drill hole positions.

Drill holes with 8 mm \varnothing drill. Tighten mounting bases so that both sprung pins (1) point inwards.

Install shelf and tap with slight pressure until both sprung pins snap into place.

To remove
Insert the key into one side and pull shelf forward approx. 3 mm. Repeat on opposite side and remove shelf. Remove bases.

F Ajuster et coller le gabarit de perçage.

Perçer les trous de chevilles avec un foret de 8 mm. Visser les socles de sorte que les deux silletons escamotables (1) soient orientés vers l'intérieur.

Appliquer la tablette et l'enfoncer d'un léger coup jusqu'à enclenchement.

Démontage
Dégager une extrémité à l'aide d'un tourne-vis et tirer le support vers soi d'environ 3 mm, puis dégager l'autre extrémité et retirer le support. Démontez la sous-construction.

NL Sjabloon recht op te wand plakken.

Pluggaten boren met een 8 mm boor. Montageblokjes zo opschroeven, dat de twee veerboutjes (1) naar binnen wijzen.

Planchette opschuiven en goed vastdrukken, de veerboutjes moeten hoorbaar vastklikken.

Demontage
Een kant met sleutelje losmaken en ca. 3 mm naar voren trekken. De andere kant losmaken en de planchette wegemen. Montageblokjes demonteren.

I Posizionare la mascherina ed incollarla. Evidenziare i fori.

Praticare i fori per tasselli \varnothing 8 mm. Avvitare la base, avendo cura che entrambi i perni a molla (1) siano rivolti verso l'interno.

Inserire la mensola e spingerla a fondo con un leggero colpo, fino all'avvenuto innesto dei perni a molla.

Smontaggio
Smontare un lato della mensola con l'apposito attrezzo e sfilarla di ca. 3 mm. Operare allo stesso modo sull'altro lato e togliere la mensola. Smontare la base.

E Alinee la plantilla de trazado en la línea central. Marque el punto de taladrado.

Taladre taladros de 8 mm de diámetro. Atornille el zócalo de forma que ambos pernos de resorte (1) indiquen hacia adentro.

Empuje la bandeja y presiónela con un golpe ligero, hasta que los pernos de resorte encastran de forma audible.

Desmontaje
Desbloquee un lado de la bandeja con un mandril y retirela hacia adelante en unos 3 mm aproximadamente. Desbloquee el segundo lado de la bandeja y retire la bandeja. Desmonte el zócalo.

PL Przyłożyć szablon otworów do linii osiowej i zaznaczyć pozycje otworów pod kołki.

Wywiercić otwory pod kołki 8 mm, podstawkę przykręcić tak, aby obydwie zatrzaski sprężynowe były skierowane do wewnątrz.

Nasunąć półkę i przycisnąć ją lekkim uderzeniem aż do słyszalnego zablokowania obydwu zatrzasków sprężynowych.

Demontaż
Za pomocą trzpienia odblokować jedną stronę półki i pociągnąć ją do przodu ok. 3 mm. Następnie odblokować drugą stronę półki i ściągnąć całą półkę, odkręcić podstawkę.